



# ADRC Highlights

Asian Disaster Reduction Center Monthly News

Vol. 172  
1 November  
2007

## トピックス

### メンバー国との防災協力推進

モンゴルとの共同プロジェクト

### お知らせ

↑ UN/ISDR兵庫事務所開設

↑ 異動

## Asian Disaster Reduction Center アジア防災センター

〒651-0073  
神戸市中央区脇浜海岸通  
1-5-2 ひと未来館5F

Tel: 078-262-5540  
Fax: 078-262-5546  
editor@adrc.or.jp  
http://www.adrc.or.jp

© ADRC 2007

## ●メンバー国との防災協力推進

### モンゴルとの共同プロジェクト:

### 「GLIDEを利用した災害データベースの構築」セミナー

2007年10月3日、モンゴル国家危機管理庁（NEMA）において、本年度のNEMAとアジア防災センター（ADRC）との共同プロジェクト「GLIDEを利用した災害データベースの構築」の実施の一環として、オリエンテーションセミナーが開催されました。

セミナーには、NEMAの防災担当者など約25名が参加し、ADRCは鈴木弘二所長、中野 元主任研究員及び小鹿健平主任研究員が出席しました。NEMAからは、モンゴルの災害現状、NEMAの防災への取り組み、共同プロジェクトの進捗状況等について紹介があり、ADRCからは、GLIDE（世界災害共通番号: GLocal unique disaster IDentifier）システムの概要、利用方法、現状についての説明とともに災害情報の防災への役割、データベース構築の経験の紹介を行いました。モンゴルでは、森林火災、冬季の長期寒波（Zud）、洪水、干ばつ、地震等の自然災害が発生しており、特に森林火災は毎年多発し、環境に悪い影響を与える深刻な問題となっています。NEMAは災害データベースの構築に高い関心を有しており、セミナーでは活発な議論がなされました。

セミナーに先立ち鈴木所長は、NEMAのダッシュ・プレヴ（Dash Purev）長官を表敬訪問し、NEMAとADRCとの今後の協力について意見を交換しました。NEMAはUNDP、UN/OCHA、ADRCなどと協力して、早期警報システムの構築や災害情報の整備などのプロジェクトを推進しています。

ADRCより東アジア（モンゴル、中国、韓国、日本）防災イニシアティブについて説明し、双方が今後の防災について協力し続けると同時に、新たな防災関連プロジェクトについても協力していくことを確認しました。長官を訪問



セミナー風景



表敬訪問



インタビューに答える鈴木所長

**(続き)**

後、鈴木所長は現地テレビ局のインタビューを受け、共同プロジェクトの実施についてニュース番組で報道されました。

共同プロジェクトの実施については、NEMAの情報通信部 (Information and Communication Division) が積極的に取り込んでおり、さらに、2007年1月から6月までADRCに在籍していた前客員研究員のアルタンチメグ・シャーザン (Altanchimeg Shaazan) さんの活躍により順調に進んでいます。今後は、データベースシステムの設計、災害データの整理などデータベース構築の作業が本格化する予定です。その成果が災害情報蓄積に貢献するとともに、ハザード評価、防災政策立案などへの応用も期待されています。

**●お知らせ****国連国際防災戦略事務局 兵庫事務所開設**

2007年10月14日に国連国際防災戦略事務局 (UN/ISDR) 兵庫事務所の開設記念式典が人と防災未来センターで開催されました。サルバノ・ブリセーニョ (Salvano Briceno) UN/ISDR事務局長、山崎隆一郎特命全権大使 (関西担当) 及び井戸敏三兵庫県知事が祝辞を述べられた後、JICA及び国連機関の代表らとともに鈴木弘二ADRC所長も参加してテープカットが行われました。

**【UN/ISDR兵庫事務所の連絡先】**

住所 〒651-0073 神戸市中央区脇浜海岸通1-5-2  
ひと未来館5F



テープカット風景  
ISDRブリセーニョ事務局長(右から4人目)、  
ADRC鈴木所長(右端)

**異動**

ADRCの池田誠研究員が、2007年10月24日付けで、出向元の株式会社パスコへ戻られました。今後のご活躍をお祈りいたします。

**問い合わせ・配信申し込み**

このニュースレターに対するお問い合わせ、またEメールによる配信をご希望の方は editor@adrc.or.jp までEメールをお寄せください。